

19.06.2023 за № 8-с  
(дата)  
И.А. Сулакшина  
(инициалы, фамилия)

## СОГЛАШЕНИЕ

### об установлении побратимских связей между Руднянским районом Смоленской области (Российская Федерация) и Поставским районом Витебской области (Республика Беларусь)

Администрация муниципального образования Руднянский район Смоленской области (Российская Федерация) и Поставский районный исполнительный комитет Витебской области (Республика Беларусь), именуемые в дальнейшем Стороны, руководствуясь целями и принципами Договора о дружбе, добрососедстве и сотрудничестве между Российской Федерацией и Республикой Беларусь от 21.02.1995,

учитывая положения Соглашения между Администрацией Смоленской области (Российская Федерация) и Правительством Республики Беларусь о сотрудничестве в торгово-экономической, научно-технической и социально-культурной областях от 07.08.2019 № 757,

принимая во внимание взаимную заинтересованность в расширении между Сторонами торгового, экономического, научно-технического и культурного сотрудничества,

стремясь к реализации потенциала обеих Сторон на основе принципов доверия, сотрудничества, взаимного благоприятствования, искренности и доброжелательности,

придавая большое значение созданию условий для открытого диалога, партнерства и расширения взаимовыгодных контактов, обмена опытом и реализации совместных проектов в интересах жителей муниципального образования Руднянский район Смоленской области Российской Федерации и Поставского района Витебской области Республики Беларусь, согласились о нижеследующем:

#### Статья 1

Стороны устанавливают побратимские связи между Руднянским районом Смоленской области и Поставским районом Витебской области на основе принципов партнерства и взаимного доверия.

#### Статья 2

Стороны в рамках своей компетенции содействуют установлению прямых связей между хозяйствующими субъектами, зарегистрированными на территории Руднянского района Смоленской области и Поставского района Витебской области, на основе договоров, заключаемых в соответствии с законодательством Российской Федерации и Республики Беларусь.

#### Статья 3

Стороны в рамках своей компетенции содействуют обеспечению стабильного развития взаимовыгодных связей в различных отраслях экономики. Особое внимание уделяется развитию сотрудничества и реализации совместных проектов в сферах

промышленности, градостроительства, транспортной системы, городского и коммунального хозяйства, информационных технологий и инноваций, малого предпринимательства, культуры.

#### **Статья 4**

В соответствии с законодательством Российской Федерации и Республики Беларусь стороны оказывают содействие в привлечении инвестиций, иных капиталовложений в экономику обоих муниципальных образований, в реализации совместных инвестиционных проектов, направленных на реконструкцию и модернизацию предприятий, зарегистрированных на территории Руднянского района Смоленской области и Поставского района Витебской области, создание новых производственных мощностей.

#### **Статья 5**

Стороны поддерживают установление и развитие взаимодействия между образовательными организациями Руднянского района Смоленской области и Поставского района Витебской области путем постоянных контактов и обменов школьниками, изучающих русский и белорусский языки, обменов студентами и научно-педагогическими работниками, разработки и реализации совместных проектов в сфере образования, проведения научно-практических конференций, семинаров и крутых столов.

#### **Статья 6**

Стороны содействуют укреплению и развитию культурных связей, проведению Дней национальной культуры, обмену театральными постановками, делегациями деятелей культуры и искусства, организации гастролей театральных и концертных коллективов, реализации совместных творческих проектов, а также популяризации культурных традиций.

#### **Статья 7**

Стороны способствуют организации спортивных состязаний по различным видам спорта между детьми и представителями молодежи Руднянского района Смоленской области и Поставского района Витебской области, поощряют сотрудничество и содействуют установлению контактов между спортивными организациями этих муниципальных образований.

#### **Статья 8**

Стороны поощряют развитие контактов и связей в области туризма, в том числе между туристскими организациями Руднянского района Смоленской области и Поставского района Витебской области.

#### **Статья 9**

Стороны в рамках своей компетенции содействуют обмену информацией, способствующей реализации настоящего Соглашения, за исключением сведений,

составляющих в соответствии с законодательством Российской Федерации или законодательством Республики Беларусь государственную, коммерческую или иную охраняемую законом тайну.

### **Статья 10**

Стороны способствуют обмену делегациями муниципальных образований для участия в общественно значимых мероприятиях, взаимным поездкам и встречам представителей сторон по различным направлениям сотрудничества.

### **Статья 11**

Стороны на основе взаимного уважения национальных традиций осуществляют поздравления по случаю проведения национальных праздников и торжественных дат, организуют работу по ознакомлению с историей, культурой, традициями и обычаями другой стороны с привлечением широких кругов городской общественности, культурных, просветительских и иных учреждений и организаций.

### **Статья 12**

Условия Соглашения не предусматривают возникновения ни у одной из сторон финансовых обязательств, при этом Стороны договариваются оказывать поддержку в реализации совместных проектов в соответствии со своими возможностями.

### **Статья 13**

В целях координации сотрудничества, обмена мнениями по представляющим взаимный интерес вопросам Стороны организуют рабочие встречи, проводят консультации и переговоры.

По мере необходимости Стороны могут создавать рабочие группы для решения отдельных вопросов в областях сотрудничества, предусмотренных настоящим Соглашением.

### **Статья 14**

По каждому направлению двустороннего взаимодействия, предусмотренному в настоящем Соглашении, при необходимости и по взаимному согласию Стороны заключают отдельные соглашения, определяющие порядок и условия такого сотрудничества.

### **Статья 15**

Настоящее Соглашение вступает в силу с даты последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами всех внутренних процедур, необходимых для его вступления в силу, и действует в течение 5 лет.

Действие настоящего Соглашения автоматически продлевается на последующие пятилетние периоды, если ни одна из Сторон не позднее, чем за шесть месяцев до истечения соответствующего периода не уведомит другую Сторону в письменной форме о своем намерении прекратить действие настоящего Соглашения.


Прекращение действия настоящего Соглашения не влияет на реализацию


программ и проектов, а также на исполнение договоров и контрактов, заключенных в рамках настоящего Соглашения, если Стороны не договорятся об ином.

Совершено в городе Гузене «05» 06 2023 года в двух экземплярах, каждый на русском и белорусском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

**За Администрацию  
Муниципального образования  
Руднянский район Смоленской  
Области (Российская Федерация)**

Глава муниципального образования  
Руднянский район  
Смоленской области

  
Ю.И.Ивашкин



**За Поставский районный  
исполнительный комитет  
Витебской области (Республика  
Беларусь)**

Председатель Поставского районного  
исполнительного комитета Витебской  
области





С.В.Чепик